



翠明假期
CHARMING HOLIDAYS
 www.charmingholidays.com.hk 牌照號碼 350759
 明報企業有限公司附屬機構

新西蘭南北島

2月18日(年初二)農曆新年精選

團號：PNAC



精選遊

09

新西蘭南北島【天空纜車、紅木林
 樹頂漫步、冰川、觀星、峽灣】之旅
 9天

暢遊：

奧克蘭、羅托魯亞(紅木林樹頂漫步)、懷托摩鐘乳石洞及螢火蟲洞、皇后鎮(博士峰、高原牧羊場)、米爾福德峽灣、庫克山國家公園、塔斯曼冰川歷奇、約翰山觀星之旅、基督城

AIR NEW ZEALAND 

團號：PNAC



新西蘭南北島



行程特色

- ★ 連續住宿2晚羅托魯亞，有充裕時間觀賞，令旅程更舒適。
- ★ 帶您進入3D錯覺藝術館，開啟一段魔幻之旅，館內配有超過50幅共5個主題的尺寸牆畫供你遊玩，可盡情發揮你的表現力、創新力和攝影力。
- ★ 於蒂普亞毛里族文化中心觀賞毛里族歌舞表演及夜賞普胡圖間歇泉。
- ★ 住宿3晚於皇后鎮，有充裕時間遊覽這純淨迷人的魅力小鎮。
- ★ 特別安排於新西蘭南島搭乘天際纜車登上高峰欣賞特色美景，俯瞰有南島世外桃源美譽的皇后鎮全市景色。
- ★ 乘坐古董蒸汽船前往瓦爾特峰高原牧羊場，欣賞剪羊毛及趕羊表演，並品嚐地道牧場午餐。
- ★ 特別安排參加被譽為「世界第八大自然奇景」之稱的米爾福德峽灣之旅。
- ★ 特別安排入住南阿爾卑斯山脈度假區迪加寶湖之酒店享受一個寧靜、舒適及浪漫的環境。
- ★ 安排遊覽船，走進冰河世紀遺留下的痕跡，置身於冰天雪地間觀看白裡透著淡藍色彩，姿態嶙峋的百年冰岩，欣賞這自然界專屬的美景。
- ★ 約翰山觀星之旅：在全球最大的暗天保護區，也是「黃金評級」的保護區中，使你在漆黑的星空下，欣賞及感受大自然的魔力，發掘南半球璀璨夜空中的各種奧妙。
- ★ 特別安排基督城泛舟雅芳河，欣賞美麗的基督城植物園及城市中心不斷變化的景色面貌。



迪加寶湖

以其獨特的藍色湖水和壯麗的山景而聞名，是南島的熱門旅遊目的地。湖水的顏色源自於冰川磨蝕的石灰岩，為這片區域增添了神秘的魅力。周圍是壯觀的阿爾卑斯山脈，提供了絕佳的攝影機會。湖邊的好牧羊人教堂更是拍攝湖景的最佳地點之一。



紅木樹林空中漫步體驗

在高處欣賞壯觀的自然風光。這裡的紅木樹高聳入雲，可以沿著懸空的步道漫遊，享受樹梢間的美景。穿梭於過百年的紅杉樹林、懸索橋與觀景台間，呼吸自然靈氣，亦能觀賞磅礴景致，令人忘卻世俗煩惱。

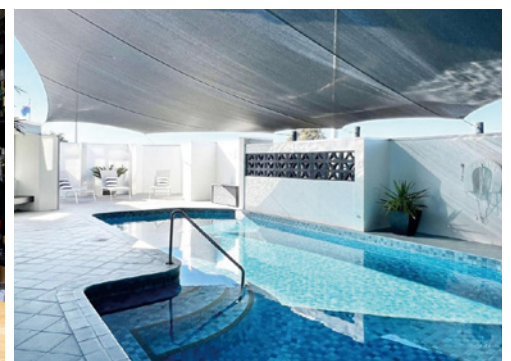
SCENIC SUITES

位於美麗的皇后鎮，提供舒適而豪華的住宿體驗。每間套房均配備現代化設施，讓您在壯麗的自然環境中享受放鬆的時光。客人還可以在酒店的餐廳品嚐當地美食，或在酒吧享用精緻的飲品。



SUDIMA LAKE

位於羅托魯亞的美麗湖邊，環境優雅，景色迷人。酒店提供各式現代化客房，設施齊全。餐廳提供豐富的國際美食，結合當地特色的菜餚，讓您品嚐到新西蘭的獨特風味。酒店內還設有水療中心、健身房和會議設施，滿足不同客人的需求。



* 以上酒店圖片僅供參考，如遇當天無房，將更換為同級其他酒店。

約翰山觀星之旅

約翰山是世界十大最佳觀星地點，有「世界最南的天文台」之稱，配合知識豐富的天文導遊及先進的望遠鏡，辨別及發掘南半球璀璨夜空中的各種奧妙。(註：「夜空觀星」建議10歲或以下小童不適合參加)

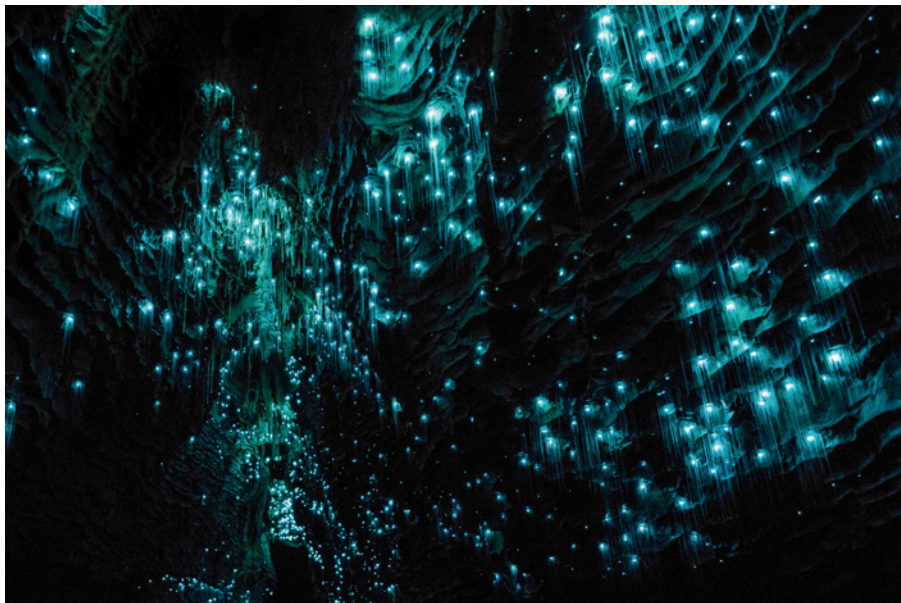


米爾福德峽灣

此峽灣是由億萬年前冰河時期，經冰川運動侵蝕而遺留下來之奇景，沿途途經瀑布、山峰、雨林及峽谷等的景色。稍後乘遊船觀賞海豚生態，此峽灣內懸崖峭壁，奇川瀑布處處。

懷托摩鐘乳石洞及螢火蟲洞

七大自然奇觀的懷托摩螢火蟲洞，洞內可觀賞到嶙峋怪異的鐘乳石，乘小船於漆黑的小河裏，欣賞成千上萬之螢火蟲附於洞壁之上，形成閃爍無數的星光，奇趣難忘。



詳細行程 Detailed Itinerary

Day **03** 2026年2月20日(年初四-星期五)

Day **01** 2026年2月18日(年初二-星期三)

香港 → 奧克蘭
Hong Kong → Auckland

是日由翠明假期領隊陪同下，乘坐新西蘭航空公司客機直航飛往南半球美景天堂，新西蘭第一大城~奧克蘭。

Day **02** 2026年2月19日(年初三-星期四)

奧克蘭 ~ 懷托摩鐘乳石洞及螢火蟲洞 ~ 羅托魯亞
Auckland ~ Waitomo Cave ~ Rotorua

航機於早上抵達後，隨即展開新西蘭北島的旅程。

【懷托摩鐘乳石洞及螢火蟲洞】七大自然奇觀的懷托摩螢火蟲洞，洞內可觀賞到嶙峋怪異的鐘乳石，乘小船於漆黑的小河裏，欣賞成千上萬之螢火蟲附於洞壁之上，形成閃爍無數的星光，奇趣難忘。

【羅托魯亞】以地熱溫泉著名，是毛利人聚居區和著名的旅遊勝地。

🏠 住宿：SUDIMA LAKE或NOVOTEL或
MILLENNIUM HOTEL或DISTINCTION或同級酒店
🍽️ 早：--- | 午：當地餐廳 | 晚：當地餐廳

羅托魯亞 ~ 紅木樹林空中漫步體 ~
3D錯覺藝術館 ~ 鹿產品工廠 ~
蒂普亞毛里族文化中心及地熱區驗 ~
毛利傳統風味餐及毛里族歌舞表演
Rotorua ~ Redwoods Treewalk ~
Deer Product Factory ~ 3D Trick Art Gallery ~
Te Puia Geothermal Valley ~
Te Puia Maori Dance & Hangi Dinner

【紅木樹林空中漫步體驗】穿梭於過百年的紅杉樹林、懸索橋與觀景台間，呼吸自然靈氣，亦能觀賞磅礴景致，令人忘卻世俗煩惱。

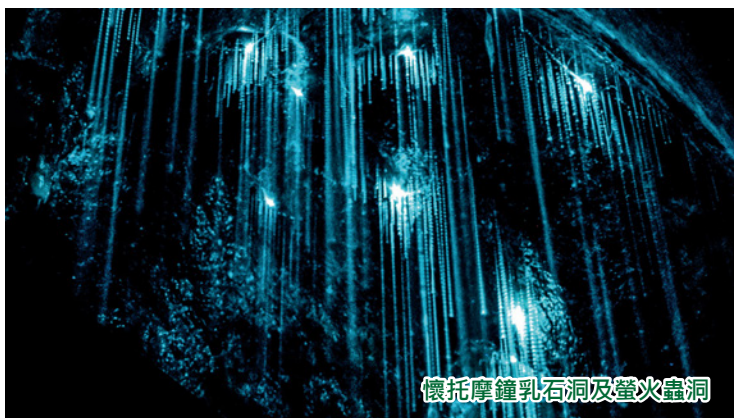
【鹿產品工廠】專人介紹產品製造過程及食療方法，可藉此機會選購優質的鹿產品。

【3D錯覺藝術館】帶您進入3D構圖中，開啟魔幻之旅，館內配有超過50幅共5個主題的牆畫供你遊玩，可盡情發揮你的表現力、創新力和攝影力技巧。

【蒂普亞毛里族文化中心及地熱區】這裡展示毛里人獨有藝術文化，傳統特色的製作，如木刻、毛里人所居住的城鎮及獨木舟。於地熱區，這裡溫泉滿佈，煙霧四起，泉水沸騰，偶而泉水噴至幾十呎高，令人彷彿置身仙境異域。

【毛利傳統風味餐及毛里族歌舞表演】特別安排於蒂普亞毛里族文化中心享用傳統的毛利傳統風味餐 - Hangi，毛利戰士舞動強壯臂膀跳著傳統戰舞Haka加上民族樂器，舞蹈與音樂訴說著毛利的傳統故事。

🏠 住宿：SUDIMA LAKE或NOVOTEL或
MILLENNIUM HOTEL或DISTINCTION或同級酒店
🍽️ 早：酒店 | 午：當地餐廳 |
晚：Te Puia正宗毛里族晚宴及毛里族歌舞表演



懷托摩鐘乳石洞及螢火蟲洞



毛里族

Day **04** 2026年2月21日(年初五-星期六)

羅托魯亞 ~ 奧克蘭 → (下午航班)
皇后鎮(瓦卡提普湖) ~
博士峰(登山吊車、自助晚餐)
Rotorua ~ Auckland → (PM Flight)
Queenstown(Lake Wakatipu) ~
Skyline(Gondola Ride、Buffet Dinner)

早上乘車返回奧克蘭機場乘坐下午航機飛往南島有「世外桃源」美譽的皇后鎮。

【皇后鎮、瓦卡提普湖、博士峰】位於新西蘭南島，素有「世外桃源」的美譽。此鎮位於瓦卡提普湖岸邊，四面環山，湖光山色，美不勝收。乘坐吊車登上600米高之博士峰，飽覽群山美景，瓦卡提普湖美態盡入眼簾。

🏠 住宿：SCENIC SUITES或MILLENNIUM 或COPTHORNE
或同級酒店
🍽️ 早：酒店 | 午：自理 | 晚：山頂餐廳(Stratosfare自助餐)



古董蒸汽船



塔斯曼冰川歷奇

Day 05 2026年2月22日(年初六-星期日)

皇后鎮 ~ 自費乘直昇機 ~ 古董蒸汽船 ~ 高原牧羊場 ~ 笨豬跳觀景台 ~ 箭城
Queenstown ~ AM Free at Leisure(Optional Tour for Helicopter) ~ TSS Earnslaw ~ Walter Peak Farm Tour ~ Bungy Jump Site Visit ~ Arrowtown

早上，可由領隊代為安排自費乘搭觀光直昇機飽覽南阿爾卑斯山脈冰川美景。稍後於指定時間集合步行前往乘坐蒸汽船到高原牧羊場。遊罷返回皇后鎮前往箭城遊覽。

【古董蒸汽船】乘坐百年古董蒸汽船暢遊景色秀麗的瓦卡提普湖。

【高原牧羊場】瓦爾特峰高原牧羊場，牧場所生產的羊毛質量優良，曾經3次贏獲澳紐羊毛銷量最大的榮譽，在牧場觀賞精彩有趣的剪羊毛及牧羊狗趕羊表演。

【箭城】十九世紀初期尋金者聚居之小鎮，市內仍保留著古樸風貌。

【笨豬跳觀景台】途經著名刺激玩意笨豬跳場地，一睹挑戰自我極限者之徒手飛躍。

遊罷返回皇后鎮，可漫步於瓦卡提普湖畔或可自費參加穿梭於河峽之間的噴射快艇(JET BOAT)，更可於皇后鎮內選購特色手信。

住宿：SCENIC SUITES或MILLENNIUM 或COPTHORNE 或同級酒店

早：酒店 | 午：牧場餐廳(燒烤餐) | 晚：Soda(地中海風味美食)

注意：若古董蒸汽船維修，將以觀光船代替，敬請留意。

Day 06 2026年2月23日(年初七-星期一)

皇后鎮 ~ 「世界第八大自然奇景」米爾福德峽灣 (觀光船之旅) ~ 龍蝦海鮮餐
Queenstown ~ Milford Sound(Scenic Cruise) ~ Seafood Dinner

早餐後特別安排參加被譽為「世界第八大自然奇景」之稱的米爾福德峽灣之旅(MILFORD SOUND)。

【米爾福德峽灣】此峽灣是由億萬年前冰河時期，經冰川運動侵蝕而遺留下來之奇景，沿途途經瀑布、山峰、雨林及峽谷等的景色。稍後乘遊船觀賞海豚生態，此峽灣內懸崖峭壁，奇川瀑布處處。

住宿：SCENIC SUITES或MILLENNIUM 或COPTHORNE 或同級酒店

早：酒店 | 午：船上 | 晚：中式餐館(海鮮餐、8餅1湯)

注意：米爾福德峽灣之旅，如因天氣關係，導致取消，將退回有關之款項，敬請留意。

Day 07 2026年2月24日(年初八-星期二)

皇后鎮 ~ 果園 ~ 庫克山 ~ 塔斯曼冰川歷奇 ~ 普加基湖 ~ 迪加寶湖 ~ 酒店晚餐 ~ 約翰山觀星之旅
Queenstown ~ Fruit Store ~ Mt. Cook ~ Tasman Glacier Explorer ~ Lake Pukaki ~ Lake Tekapo ~ Hotel Dinner ~ Mt John Stargazing

早餐後前往庫克山區，途經果園，團友可順道選購時令水果。及後前往庫克山國家公園及新西蘭最大的冰川~塔斯曼冰川。

【塔斯曼冰川歷奇】特別安排冰河歷奇，觀賞長約27公里、600米深的冰川和冰山。在領隊安排下，前往乘坐特製遊覽船漫遊塔斯曼冰川終端湖，親身體驗冰川及冰山的動態環境(全程約2.5小時)。

【約翰山觀星之旅】約翰山是世界十大最佳觀星地點，有「世界最南的天文台」之稱，配合知識豐富的天文導遊及先進的望遠鏡，辨別及發掘南半球璀璨夜空中的各種奧妙。(註：「夜空觀星」建議10歲或以下小童不適合參加)

住宿：PEPPERS BLUEWATER RESORT或GODLEY HOTEL 或同級酒店

早：酒店 | 午：當地餐廳 | 晚：酒店(三道菜)

注意：如迪加寶湖酒店客滿，將改為住宿於特維澤的Twizel Mackenzie Country Inn或奧瑪拉瑪的Omarama Hotel，觀星項目亦改為於當地進行。本公司將退回住宿及活動的差額。

塔斯曼冰川歷奇：

- 如因天氣影響而需取消是項行程，本公司將退回有關之款項(退款為：成人：HK\$670/小童：HK\$330)
- 4歲或以下小童不適合參加，並請注意個人體質狀況是否適合，可自行決定是否放棄此項目。

迪加寶湖 ~ 迪加寶湖小教堂 ~ 坎特伯里平原 ~ 基督城(市內觀光) ~ 泛舟雅芳河 ➔ 奧克蘭
 Lake Tekapo ~ Tekapo Church ~ Canterbury Plain ~ Christchurch (Brief City tour) ~ Punting on the Avon ➔ Auckland

早餐後前往基督城，沿途途經湖區的普加基湖，遠眺新西蘭最高山峰~庫克山。

【迪加寶湖小教堂】這座漂亮的石教堂位於新西蘭的迪加寶湖岸邊，教堂以一隻牧羊犬的雕塑而命名，是對過去開創農田和當地的先驅者的一個稱頌。

【坎特伯里平原】此區是新西蘭主要的畜牧業及農業中心，盛產羊毛，團友可順道選購地道羊毛製品及土產。

【基督城市內觀光】於哥德式建築的坎特伯里博物館外圍拍照，途經基督城植物園、基督城廣場、追憶橋、紙教堂等等。

【泛舟雅芳河】這是基督城後不容錯過的標誌性活動。可以欣賞美麗的基督城植物園及城市中心不斷變化的景色面貌，一邊在船夫熟練引導下緩緩泛舟雅芳河上，通過河上之旅感受原汁原味的愛德華七世時代風情。

遊罷驅車前往基督城機場，乘內航機飛往奧克蘭。航機抵達奧克蘭後，送往酒店休息。

🏠 住宿：SUDIMA AUCKLAND AIRPORT或JET PARK 或同級酒店

🍽️ 早：酒店 | 午：中式餐廳 | 晚：當地餐廳



奧克蘭 ➔ 香港
 Auckland ➔ Hong Kong

早上前往奧克蘭機場，乘坐新西蘭航空公司客機直航飛返香港。航機於是日下午抵達香港國際機場。

🍽️ 早：自理 | 午：--- | 晚：---



注意：

- 所有圖片僅供參考，需以當地實際情況為準，本公司將保留最終解釋權
- 行程次序以當地接待單位安排及因為最後確定之航班時間而有所調配，敬請留意
- 入場參觀之景點如遇特殊情況下關閉或假期休息或門票售罄，將會以其他節目代替
- 如遇展覽會或其他特殊情況而未能提供行程表所列的城市住宿或指定酒店，本公司安排於鄰近或周邊城市同級酒店住宿，客人不得藉此要求退款或賠償

天數	早餐	午餐	晚餐	住宿城市	住宿酒店
1				➔	
2	➔	當地餐廳	當地餐廳	羅托魯亞	SUDIMA LAKE或NOVOTEL或MILLENNIUM HOTEL或DISTINCTION或同級酒店
3	酒店	當地餐廳	Te Puia正宗毛里族晚宴及毛里族歌舞表演	羅托魯亞	SUDIMA LAKE或NOVOTEL或MILLENNIUM HOTEL或DISTINCTION或同級酒店
4	酒店	自理	山頂餐廳 (Stratosfare自助餐)	皇后鎮	SCENIC SUITES或MILLENNIUM 或 COPTHORNE或同級酒店
5	酒店	牧場餐廳 (燒烤餐)	Soda (地中海風味美食)	皇后鎮	SCENIC SUITES或MILLENNIUM 或 COPTHORNE或同級酒店
6	酒店	船上	中式餐館 (海鮮餐、8餸1湯)	皇后鎮	SCENIC SUITES或MILLENNIUM 或 COPTHORNE或同級酒店
7	酒店	當地餐廳	酒店(三道菜)	迪加寶湖	PEPPERS BLUEWATER RESORT或GODLEY HOTEL或同級酒店
8	酒店	中式餐廳	當地餐廳	奧克蘭	SUDIMA AUCKLAND AIRPORT或JET PARK或同級酒店
9	自理			➔	~旅途愉快~

註：如酒店晚餐未能安排，將改為當地餐廳

一別價

★ 免收服務費

★ 已包各地所有機場稅項

結伴同行優惠如下：

4位減\$300 | 5-7位減\$400 | 8位或以上減\$500

注意：優惠名額有限，價目以報名及付訂金為準，團費及優惠如有任何調整或更改，恕不作另行通知

早報名最高優惠
勁減\$2000

9天新西蘭南北島【天空纜車、紅木林樹頂漫步、冰川、觀星、峽灣】之旅 ~ PNAC

出發日期	成人價 (佔半房)	小童價		單人房 附加費	服務費	各地所有 機場稅項
		佔半房	與父母同房 (不佔床)			
農曆新年精選 2026年2月18日 (年初二)	\$45,998 起 \$43,998起	\$43,998 起 \$41,998起	\$42,998 起 \$40,998起	\$7,998	免收	已包

一別價：免收服務費及包各地所有機場稅項

注意：價目將會調整，請查詢報名旅行社，敬請留意。

由2024年10月1日開始，每位遊客入境新西蘭，必須於網上或可選擇下載NZeTA APP 預先自行申請ETA VISA，費用為紐元\$24元，及繳交遊客稅為紐元\$100元。

NZeTA official Online website link : <https://www.immigration.govt.nz/new-zealand-visas/apply-for-a-visa/about-visa/nzeta>

地區	自費節目	費用(約)		節目時間	車程來回 時間	參加人數	如不參加者 之安排
		成人	小童				
新西蘭	直升機俯瞰高山/雪山及降落於雪地上/山上草地	紐元約 485	紐元約 345	約30分鐘) 等待時間須視乎 參加人數多少	約1小時	最少4人 或以上	在酒店休息或 自由活動
	噴射艇急流旅程	紐元約 179	紐元約 99	約30分鐘) 等待時間須視乎 參加人數多少	約1小時	最少5人 或以上	在酒店休息或 自由活動

**以上自費節目，團友可自行決定是否參加。

**以上自費節目價目只供參考，價目如有更改，最後以當地接待單位安排為準。

注意：

- 餘款須出發前 45 個工作天全部繳清。由出發日期起計算 35 天至 44 天內取消訂位者，扣除團費百分之五十。
- 航機上的團隊座位，由航空公司編排，領隊一般只能按航空公司的安排，盡量處理，旅行社不得異議。如客人要求於航機上的指定座位，如夫婦同座、窗口位、路口位等等，基於不同航空公司的條例，需繳付不一的額外費用，每段航班收費約港幣\$200至\$1000不等（視乎乘坐的航空公司為準），敬請留意！
- 行程次序以當地接待單位安排及航班時間而有所調配，敬請留意！
- 入場參觀之景點如遇特殊情況下關閉或假期休息或門票售罄，將會以其他節目代替，客人不得藉此要求退款或賠償。
- 如遇展覽會、其他特殊情況、住房客滿或裝修而未能提供行程表所列的城市住宿或指定酒店，所列的用膳餐廳或交通，本公司將安排於鄰近或周邊城市同級酒店住宿或可能會根據實際情況有所改動，客人不得藉此要求退款或賠償。
- 辦理簽證所需工作天因應各國領事館所需而有不同，詳情請查詢報名旅行社，以確定最遲申請簽證日期，敬請留意！
- 一人報名者或三人或以上報名者如有單身男或女，本公司不會安排與同性團友夾房，必須繳付單人房附加費全額，另單人房對比雙人房之房間細，敬請留意！
- 團費不包括香港旅遊業監管局釐訂之「印花成本」，客人須另外繳付。
- 報名前請參閱本公司網頁 www.charming-online.com 內之最新版本的旅遊及責任細則條款。

F-25-NZ-003-PNAC

9 SEP 2025

特約旅行社

牌照號碼：350759